O ihr Menschen, ich habe dies so getan, damit ihr mir folgen könnt und mein Gebet erlernt.‘“

Von Abu Hazim Ibn Dinar wird überliefert: Einige Männer kamen zu Sahl Ibn Sa'd As-Sa'idi und fragten ihn über das Holz der Kanzel, über dessen Material sie sich gestritten hatten. Sahl sagte: „Bei Allah, ich kenne sein Material genau. Ich habe es am ersten Tag gesehen, als es aufgestellt wurde und als der Gesandte Allahs - Allahs Segen und Frieden auf ihm - das erste Mal darauf saß. Der Gesandte Allahs - Allahs Segen und Frieden auf ihm - sandte zu einer Frau von den Ansar, deren Namen Sahl nannte: ‚Befiehl deinem Tischler, mir Stufen anzufertigen, auf denen ich sitzen kann, wenn ich zu den Menschen spreche.‘ Die Frau befahl es ihm, und er fertigte sie aus Palmholz an. Dann brachte er ihr sie und sie ließ sie zum Gesandten Allahs - Allahs Segen und Frieden auf ihm - bringen. Er befahl, dass sie hier aufgestellt werden. Dann sah ich den Gesandten Allahs - Allahs Segen und Frieden auf ihm - auf ihr beten und den Takbir sprechen, während er darauf saß. Dann verneigte er sich darauf und ging rückwärts herunter, um sich in der Basis der Kanzel niederzuwerfen. Danach stieg er wieder auf die Kanzel zurück. Als er fertig war, wandte er sich an die Menschen und sagte: ‚O ihr Menschen, ich habe dies so getan, damit ihr mir folgen könnt und mein Gebet erlernt.‘“

[Authentischer Text] [Muttafaqun alayh (Übereinstimmend bei al-Bukhari und Muslim verzeichnet)]

Einige Männer kamen zu einem der Gefährten und fragten ihn über die Kanzel des Propheten - Allahs Segen und Frieden auf ihm - und aus welchem Material es gefertigt wurde, da sie darüber gestritten hatten. Der Gefährte erklärte ihnen, dass der Prophet - Allahs Segen und Frieden auf ihm - eine Frau von den Ansar damit beauftragte, deren Diener ein Tischler war. Er sagte ihr: „Befiehl deinem (bediensteten) Jüngling, mir eine Kanzel zu bauen, auf der ich sitzen kann, wenn ich zu den Menschen spreche.“ Die Frau gehorchte und befahl ihrem Diener, dem Propheten - Allahs Segen und Frieden auf ihm - eine Kanzel aus Palmholz anzufertigen. Als er fertig war, ließ sie die Kanzel zum Propheten - Allahs Segen und Frieden auf ihm - bringen. Er befahl, es an seinem Platz in der Moschee aufzustellen. Dann betete er - Allahs Segen und Frieden auf ihm - auf dieser und sprach den Takbir aus, während er darauf war. Danach verneigte er sich darauf und ging rückwärts herunter, ohne sich dabei nach hinten umzuwenden, und warf sich in der Basis der Kanzel nieder. Anschließend stieg er wieder auf die Kanzel zurück. Als er mit dem Gebet fertig war, wandte er sich an die Menschen und sagte: „O ihr Menschen, ich habe dies so getan, damit ihr mir folgen könnt und mein Gebet erlernt.“